

ДІАЛОГ «СХІД–ЗАХІД»

Міжнародний виставковий проект округу Швабія 2027

У 2027 році округ Швабія відзначатиме 40-річчя партнерства з департаментом Майєнн у Франції. Крім того, 30 років тому було підписано угоду про партнерство з адміністративними округами Сучава в Румунії та Чернівці в Україні. Протягом десятиліть між партнерськими регіонами відбуваються різноманітні зустрічі. Міжнародний виставковий проект «Діалог Схід-Захід» має на меті поставити мистецтво в центр уваги.

Проект надає художникам-учасникам можливість представити свої роботи в європейському контексті та ознайомитися з різними аспектами художньої творчості в різних регіонах. Для відвідувачів зіставлення творів молодого мистецтва, що розвинулося в різних напрямках, обіцяє захопливі враження від виставки.

Планується проведення пересувної виставки, на якій твори мистецтва загалом восьми молодих професійних митців (1990 року народження та молодших) з трьох регіонів-партнерів та Баварської Швабії вступатимуть у діалог між собою. До виставки буде видано багатомовний каталог.

Регіони, що мають право на участь:

- Департамент Майєнна (Франція)
- Чернівецька область (Україна)
- Повіт Сучава (Румунія)
- Округ Баварська Швабія (Німеччина)

Вимоги:

Бажано мати вищу освіту, здобуту в художній академії або подібному навчальному закладі. Професійні митці повинні бути народжені не раніше 1990 року.

Тематичних обмежень немає, проте основна увага має приділятися фігуративному мистецтву. До участі допускаються всі види мистецтва: відео, живопис і фотографія (розмір не більше 180x180 см), малюнок, графіка, скульптура (макс. 180x70x70 см, до 30 кг).

Графік, організація:

Перша зупинка виставки — з липня по листопад 2027 року на обох поверхах (360 м²) у музеї «Kunstforum Oberschönenfeld» (<https://kunstforum.bezirk-schwaben.de>). Наступні зупинки відбудуться в регіонах-партнерах.

Транспортування організовується та фінансується округом Швабія за погодженням з митцями. Твори мистецтва страхуються «від цвяха до цвяха». Округ Швабія бере на себе витрати на проїзд з партнерських регіонів, а також на проживання під час відкриття виставки.

Подача заявок:

Запрошуємо до участі «молодих професіоналів», які народилися в цих регіонах, проживають там або мають до них певний зв'язок. Відбір здійснюватиме професійне журі.

Заявки з темою «Діалог Схід-Захід» надсилаються електронною поштою у форматі PDF (макс. 10 МБ) до Kunstforum Oberschönenfeld: kunstforum@bezirk-schwaben.de

Заявка має містити таку інформацію:

- резюме у вигляді таблиці, включаючи творчий шлях
- поштова адреса, номер телефону, електронна адреса та, за можливості, веб-адреса
- макс. 10 зображень творів мистецтва, включаючи назви, рік створення, техніку, розміри
- Зв'язок з одним із регіонів-партнерів має бути чітко зазначений у заявці.

Додаткові до заявки брошури та каталоги можна надіслати поштою на адресу:

Museum Oberschönenfeld
Oberschönenfeld 4
D - 86459 Gessertshausen

Повернення матеріалів неможливе.

Термін подання заявок закінчується 30 вересня 2026 року.

Подаючи заявку, учасники погоджуються з умовами конкурсу та дають згоду на те, щоб надана ними інформація та дані зберігалися, оброблялися та надавалися уповноваженим особам на запит з метою виставки та документації. Крім того, художники, які беруть участь у проекті, дають згоду на поширення своїх творів у рамках запланованих (пересувних) виставок та надання до них доступу громадськості. Їхні зображення можуть використовуватися як округом Швабія, так і його регіонами-партнерами для створення каталогу та з метою відповідної інформаційно-пропагандистської діяльності.

Судовий розгляд виключається. Місцем розгляду спорів є Аугсбург/ ФРН.